

simply.**smart.**solutions.



**salida**  
drabert



# salida

D Büro- und Konferenzdrehstühle, GB Office and conference swivel chairs,

F Sièges de bureau et de réunion, NL Bureau- en vergaderstoelen

D

salida. Technische Strukturen leicht begreifen, verstehen und bedienen. Komplexe Funktionalität und Bewegungsabläufe. Hochwertige Materialien. Konzentration aufs Wesentliche.

Basierend auf dem Drabert-Ergonomie-Konzept wurde die Kinematik der Synchronmechanik für salida entwickelt.

Kern der Mechanik ist ein 3D Federelement, das das Gewicht des Benutzers erkennt und diesen Kraftimpuls direkt vom Sitz auf die Rückenlehne überträgt. Diese individuelle Andruckkraft in Verbindung mit dem punktsynchronen Bewegungsablauf bewirkt einen jederzeit vollständigen Kontakt zwischen Rücken und Rückenlehne und ermöglicht eine optimale Druckverteilung auf Sitz und Rückenlehne in jeder Position.

Die Art der Federung vermittelt ein völlig neuartiges Sitzgefühl.

Hochwertige Materialien und eine aufs Minimum reduzierte Anzahl von Bauteilen aus eigener Entwicklung ergeben eine qualitativ hochwertige, überzeugend einfache Mechanik, die sich harmonisch ins Stuhldesign integriert.

Die salida Grundausführung beinhaltet sämtliche Einstellmöglichkeiten. Eine kombinierte Nacken-/Kopfstütze ist optional.

GB

salida. Comprehends, interprets and puts technical construction to use. Complex functionality and movement. High quality materials. Focussing on the essentials.

The basis of the kinematics for salida's synchronous mechanics was developed from the drabert Concept of Ergonomics.

At the core of the mechanics lies a 3D pressure-point spring unit, which identifies the weight of the user and relays the intensity of this pressure straight from the seat to the backrest. This individualised tension, coupled with exact synchronous movement, ensures permanent and complete contact between back and backrest, and permits optimum distribution of pressure on the seat and backrest in every position.

This type of suspension imparts a completely new sitting sensation.

High quality materials, together with a reduction of our own components to a minimum, result in high quality and convincingly simple mechanics, which integrate harmoniously into the chair design.

The basic version of salida includes all adjustment features. The combined head and neck support is optional.

F

salida. Une technique facile à comprendre et à manipuler. Fonctionnalité et mouvements complexes. Matériaux de haute qualité. Concentration sur l'essentiel.

La cinématique du mécanisme synchrone du salida se base sur le concept ergonomique Drabert.

La pièce maîtresse du mécanisme est un ressort tridimensionnel qui enregistre le poids de l'utilisateur et transmet immédiatement une impulsion correspondante de l'assise au dossier du siège. Combinée au mouvement synchrone, cette force individuelle garantit un contact permanent dos-dossier et assure un répartition optimale de pression sur l'assise et le dossier en toutes positions.

Ce type de suspension innovant procure une toute nouvelle sensation d'assise.

L'utilisation de matériaux de haute qualité et la réduction au minimum des composants - tous développés par Drabert - rendent le mécanisme performant, simple et qualitatif. Il s'intègre parfaitement au design du siège.

En version basique, salida offre toutes les possibilités de réglage. Une têteière est disponible en option.

NL

salida. Technische structuren gemakkelijk begrijpen en bedienen. Inzicht in complexe functionaliteit en bewegingen. Met hoogwaardige materialen en focus op de essentie.

Op basis van het ergonomieconcept van Drabert is het bewegingssysteem van het synchroonmechanisme voor salida ontwikkeld.

De kern van dit mechanisme is een 3D veerelement, dat het gewicht van de gebruiker herkent en deze krachtmpuls rechtstreeks van de zitting op de rugleuning overdraagt. Deze individuele tegendruk van de rugleuning in combinatie met de puntsynchrone beweging, zorgt ervoor dat er continue volledig contact is van de rug met de rugleuning. Dit maakt een optimale drukverdeling op de zitting en de rugleuning in alle posities mogelijk.

De innovatieve vering zorgt voor een compleet nieuwe zitbeleving.

De toepassing van hoogwaardige materialen en het gebruik van zo min mogelijk onderdelen, die overigens allemaal in eigen huis zijn ontwikkeld, levert een kwalitatief hoogwaardig, overtuigend eenvoudig mechaniek op dat harmonieus in het stoelontwerp is geïntegreerd.

De basisuitvoering van de salida omvat alle instelmogelijkheden. Een gecombineerde nek-/hoofdsteun is optioneel leverbaar.



Design: Daniel Figueroa



**salida DL**

D Ausführung: aluminium natur  
GB Finish: natural aluminium  
F Finition: aluminium naturel  
NL Uitvoering: aluminiumkleur

D

Die salida Grundausführung beinhaltet sämtliche Einstellmöglichkeiten und eine automatische Gewichtseinstellung mit zusätzlicher manueller Regelung. Optimal ins Design integrierte Bedienelemente, intuitive Bedienung und Bediensicherheit runden das Gesamtbild ab.

GB

The basic version of salida includes all adjustment features, together with automatic, weight-sensitive adjustment with additional manual regulation. Its operational controls, integrated optimally into the design, and its logical and clear operation round off the overall picture.

F

Le modèle de base du salida propose toutes les possibilités de réglage ainsi qu'une adaptation automatique de la tension du dossier sur le poids de l'utilisateur avec réglage manuel complémentaire. Permettant un réglage intuitif et sûr, les touches de réglage sont discrètement intégrées au design du siège.

NL

De basisuitvoering van de Salida omvat alle instelmogelijkheden plus een automatische gewichtseinstelling met een aanvullende handmatig te bedien-en fijnafstelling. Optimaal in het design geïntegreerde bedienelementen, intuïtieve bediening en veiligheid maken het plaatje af.



#### salida DL, DLN

- D Ausführung: aluminium poliert
- GB Finish: polished aluminium
- F Finition: aluminium poli
- NL Uitvoering: gepolijst aluminium



**salida DL**  
DE Bürorehstuhl, FR Office swivel chair, ES Siège tournant, NL Bureaustoel

**filio RL**  
DE Besucherstuhl, FR Visitor chair, ES Siège visiteur, NL Bezoekersstoel

**seminario dos**

▫ Tischsystem, GB Table system, F Système de tables, NL Tafelsysteem

**MCS (sitag)**

▫ Schranksystem, GB Cupboard system, F Systèmes de rangement, NL Kastensysteem

D

## Synchronmechanik mit 3D Federelement

Kern der neuen international patentierten Mechanik ist ein 3D Federelement, das seine Leistung durch Torsion und Biegung erzielt. Das Federvolumen bestimmt dabei Federungsqualität und -komfort und vermittelt ein völlig neuartiges Sitzgefühl.

GB

## Synchronous mechanics with a 3D pressure-point spring unit

At the core of the new, internationally patented mechanics is a 3D pressure-point spring unit which derives its strength through torsion and bending. The spring capacity determines the quality and comfort of the suspension, and imparts a totally new sitting sensation.

F

## Mécanisme synchrone à ressort tridimensionnel

La pièce maîtresse du nouveau mécanisme breveté est un ressort tridimensionnel combinant torsion et flexion. L'envergure du ressort détermine la qualité et le confort de soutien, procurant une toute nouvelle sensation d'assise.

NL

## Synchroonmechaniek met 3D veerelement

De kern van het nieuwe, internationaal gepatenteerde mechanisme is een 3D veerelement, die de krachtempuls verwerkt door torsie en buiging. Het veervolume bepaalt daarbij de veerkwaliteit en het veercomfort en zorgt voor een unieke zitbeleving.





D Einfach wie eine Büroklammer  
GB As simple as a paperclip  
F La simplicité d'un trombone  
NL Met de eenvoud van een paperclip



## The movement

The spring component identifies the weight of the user and relays this information straight to the backrest. This individualised tension, coupled with the positions of the pressure points, ensures optimum distribution of pressure on the seat and backrest.

Throughout the entire synchron-dynamic movement, the backrest reclines  $24^\circ$  to the rear, and the seat  $8^\circ$ , whilst the front edge of the seat retains its set height, rather than being raised or lowered, thus guaranteeing blood circulation in the thighs.

D

## Der Bewegungsablauf

Das Federelement erkennt das Gewicht des Benutzers und gibt diesen Kraftimpuls unmittelbar an die Rückenlehne weiter. Diese individuelle Andruckkraft und die Position der Mechanik-Drehpunkte bewirken eine optimale Druckverteilung auf Sitz und Rückenlehne sowie einen in allen Positionen vollständigen Kontakt des Rückens mit der Rückenlehne.

Während des gesamten synchron-dynamischen Bewegungsablaufs neigen sich die Rückenlehne um  $24^\circ$  und der Sitz um  $8^\circ$  nach hinten, während der Sitz sich vorn nicht hebt oder senkt, sondern in der voreingestellten Höhe bleibt, um die Blutzirkulation in den Oberschenkeln zu gewährleisten.



## Bewegingsspectrum

Het veerelement herkent het gewicht van de gebruiker en draagt deze krachtmpuls direct op de rugleuning over. Deze individuele tegendruk zorgen samen met de stand van de draaipunten van het mechanisme voor een optimale drukverdeling van zitting en rugleuning. Tevens zorgt dit voor een permanent contact van de rug en de rugleuning in alle standen.

Tijdens de totale synchro-dynamische beweging neigt de rugleuning met 24° en de zitting met 8° naar achteren, terwijl de zitting aan de voorkant niet omhoog of omlaag beweegt. Deze blijft op de vooraf ingestelde hoogte waardoor een goede doorbloeding van de benen wordt gegarandeerd.

F

## La cinématique

Le ressort reconnaît le poids de l'utilisateur et transfert celui-ci directement de l'assise au dossier sous forme d'impulsions de soutien. Ces forces individuelles de pression ainsi que la position des points de rotation du mécanisme assurent une répartition optimale de la pression sur l'assise et le dossier ainsi qu'un contact intégral entre le dos et le dossier dans toutes les positions.

Durant le mouvement synchro-dynamique, le dossier incline de 24° vers l'arrière et l'assise de 8° alors que l'avant de l'assise ne change pas de hauteur et reste à la position préréglée, ceci pour garantir une bonne irrigation sanguine au niveau des jambes.



## salida

D Mit Ringarmlehne, <sub>GB</sub> with closed armrests,  
F Avec accoudoirs-anneaux, <sub>NL</sub> Met ringarmleuning

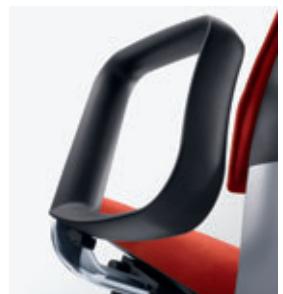


### salida DLc

D Ausführung: aluminium natur  
GB Finish: natural aluminium  
F Finition: aluminium naturel  
NL Uitvoering: aluminiumkleur

### salida DLc

D Ausführung: graphitschwarz,  
mit Kunststoff-Fußkreuz  
GB Finish: black graphite,  
5-star base plastic  
F Finition: noir graphite,  
avec piétement synthétique  
NL Uitvoering: grafietzwart,  
met kunststof kruisvoet



D

Alternativ zur Multifunktionsarmlehne und zum Aluminium-Fußkreuz, kann der salida Drehstuhl mit einer höhenverstellbaren Ringarmlehne und einem Kunststoff-Fußkreuz ausgestattet werden.

GB

As an alternative to the multifunctional armrests and aluminium 5-star base, the salida swivel chair can be equipped with height-adjustable closed armrests and plastic 5-star base.

F

Au lieu d'un piétement aluminium et d'accoudoirs multifonctionnels, le siège tournant salida peut être doté d'accoudoirs-anneaux réglables en hauteur et largeur et d'un piétement synthétique.

NL

Als alternatief voor de multifunctionele armleuningen en de aluminium kruisvoet kan de salida bureaustoel worden voorzien van in de hoogte verstelbare ringarmleuningen en een kruisvoet van kunststof.



#### salida DLc, DLcN

- D Ausführung: aluminium poliert
- GB Finish: polished aluminium
- F Finition: aluminium poli
- NL Uitvoering: gepolijst aluminium

**salida DLc**

DE Bürodrehstuhl, GB Office swivel chair, FR Siège de bureau, NL Bureaustoel

**salida RL**

DE Besucherstuhl, GB Visitor chair, FR Siège visiteur, NL Bezoekersstoel



**seminario dos**

DE Tischsystem, GB Table system, F Système de tables, NL Tafelsysteem



## D

Die kombinierte Nacken-/Kopfstütze ist höhenverstellbar mit gleichzeitiger Tiefenverstellung.

Optional mit erweiterter Tiefenverstellung für erhöhten Komfort. Durch Druckerhöhung oder -verringerung im Luftpolsster kann die Tiefe individuell angepasst werden. Die Bedienelemente sind rückseitig und unsichtbar in die Nackenstütze integriert und intuitiv bedienbar.

## GB

The height and depth adjustment of the combined head and neck support operate together.

An additional depth adjustment for increased comfort is optional. An increase or decrease in the air pressure within the padding can be suited to personal taste. All controls are logically placed, and integrated out of sight into the rear of the head and neck support.

## F

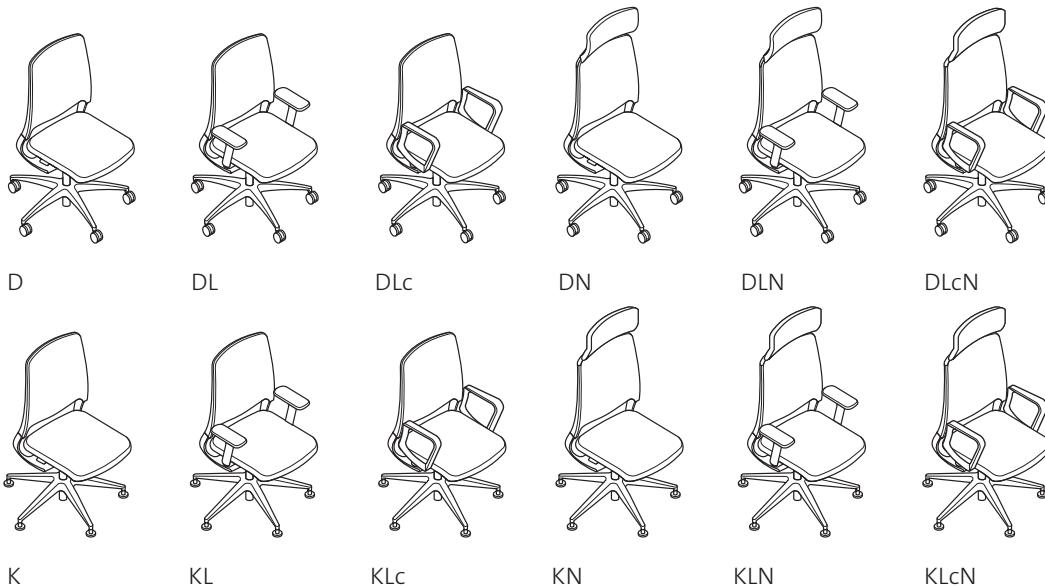
La tête/repose-nuque est réglable en hauteur et simultanément en profondeur. Pour encore plus de confort, un réglage en profondeur complémentaire est disponible en option. La profondeur est individuellement réglable par simple pression sur le coussin d'air. Facilement manipulables, les éléments de commande sont intégrés à l'arrière de la tête et invisibles.

## NL

De gecombineerde nek-/hoofdsteun is zowel in hoogte als in diepte verstelbaar.

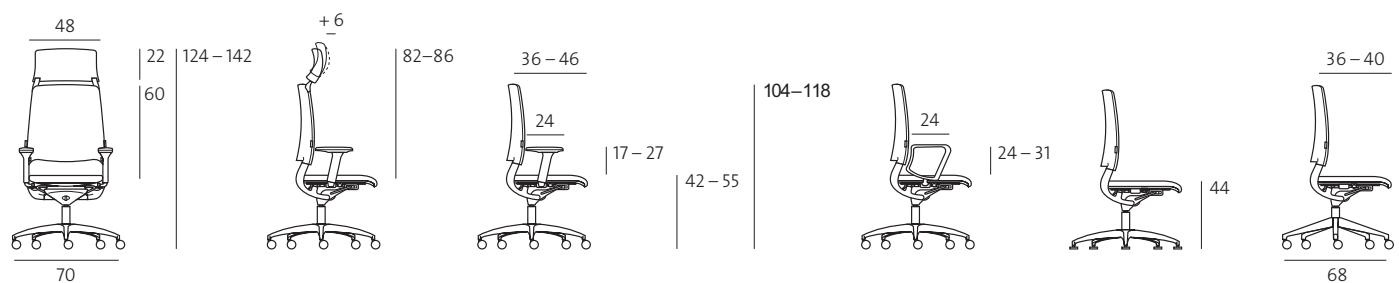
Als optie is een extra diepte-verstelling voor nog meer comfort leverbaar. Door de druk in het luchtkussen te verhogen of te verlagen kan de diepte individueel worden aangepast. De bedieningselementen zijn aan de achterzijde en onzichtbaar in de neksteun geïntegreerd en intuïtief te bedienen.





D, DL, DLc, DN, DLN, DLcN - K, KL, KLc, KN, KLN, KLcN

Kunststoff-Fuß\*



D Büro- und Konferenzdrehstühle werden in den folgenden Oberflächen-Kombinationen angeboten

	graphitschwarz (A11)	aluminium natur (A23)	poliert (A33)	graphitschwarz (A10)
Fuß	graphitschwarz	aluminium natur	poliert	graphitschwarz
Mechanikgehäuse	graphitschwarz	aluminium natur	poliert	graphitschwarz
Rückenlehenträger	graphitschwarz	aluminium natur	poliert	graphitschwarz
3D Feder	aluminium natur	aluminium natur	aluminium natur	aluminium natur
Funktionsplatte	graphitschwarz	graphitschwarz	graphitschwarz	graphitschwarz
Armlenhenträger	poliert	poliert	poliert	poliert

GB Office and conference swivel chairs are available in the following combination of finishes

	black graphite (A11)	natural aluminium (A23)	polished (A33)	black graphite (A10)
Base	black graphite	aluminium natur	polished	black graphite
Central cowling	black graphite	aluminium natur	polished	black graphite
Backrest bracket	black graphite	aluminium natur	polished	black graphite
3D spring suspension	aluminium natur	aluminium natur	aluminium natur	aluminium natur
Control plate	black graphite	black graphite	black graphite	black graphite
Armrest bracket	polished	polished	polished	polished

F Les sièges tournants salidas pour bureaux et conférences sont proposés dans les finitions suivantes

	noir graphite (A11)	aluminium naturel (A23)	poli (A33)	noir graphite (A10)
Etoile	noir graphite	aluminium naturel	poli	noir graphite
Mécanisme	noir graphite	aluminium naturel	poli	noir graphite
Coque dossier	noir graphite	aluminium naturel	poli	noir graphite
ressort 3D	aluminium naturel	aluminium naturel	aluminium naturel	aluminium naturel
platine	noir graphite	noir graphite	noir graphite	noir graphite
supports-accoudoirs	poli	poli	poli	poli

NL Bureaustoelen zijn in de volgende uitvoeringen beschikbaar

	grafietzwart (A11)	aluminiumkleur (A23)	gepolijst (A33)	grafietzwart (A10)
Kruisvoet	grafietzwart	aluminiumkleur	gepolijst	grafietzwart
Mechaniekbehuizing	grafietzwart	aluminiumkleur	gepolijst	grafietzwart
Rugleuningbeugels	grafietzwart	aluminiumkleur	gepolijst	grafietzwart
3D veer	aluminiumkleur	aluminiumkleur	aluminiumkleur	aluminiumkleur
Functieplaat	grafietzwart	grafietzwart	grafietzwart	grafietzwart
Armliggerbeugels	gepolijst	gepolijst	gepolijst	gepolijst

# D Funktionen, GB Functions, F Fonctions, NL Functies

## D Synchronmechanik

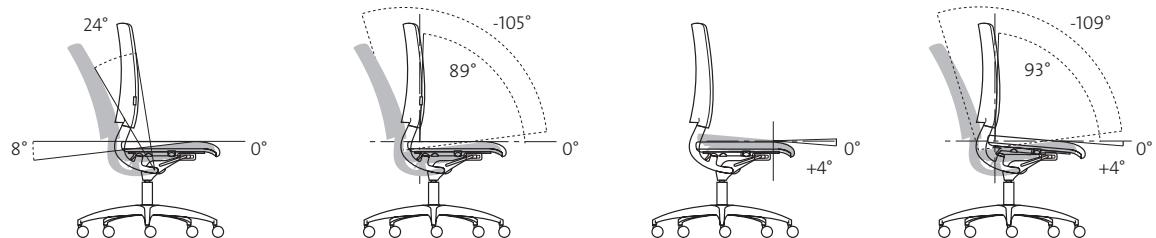
GB synchronous mechanics

F Mécanisme synchrone

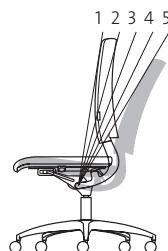
NL Synchroonmechaniek



- D Sitz und Rückenlehne bewegen sich im Verhältnis 1:3 zueinander.  
Permanent beweglich
- GB Seat and backrest move in a ratio of 1:3 to each other.  
Floating action
- F Assise et dossier s'inclinent simultanément en rapport de 1:3. Mouvement permanent ou blocable.
- NL De zitting en de rugleuning bewegen in een verhouding van 1:3 ten opzichte. Permanent beweegbaar



- D in 5 Positionen arretierbar  
GB lockable in five positions
- F Blocage en 5 positions
- NL 5 standen te blokkeren

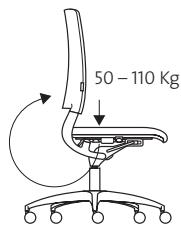
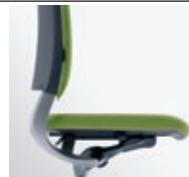


## D automatische Körpergewichtseinstellung

GB Automatic bodyweight-sensitive adjustment

F Réglage automatique de tension du dossier

NL Automatische lichaamsgewichtsinstelling



- D mit manueller stufenloser Regelung der Dynamik  
50–110 kg
- GB with a manual, infinitely-variable regulation of the dynamics  
50–110 kg
- F Réglage automatique de tension du dossier avec réglage manuel complémentaire de dynamique  
50–110 kg
- NL Met een handmatig te bedienen functieknop kan de kracht van de tegendruk traploos worden bijgesteld  
50–110 kg



D <b>Sitzhöhenverstellung</b> GB <b>Seat height adjustment</b> F <b>Réglage en hauteur d'assise</b> NL <b>Zithoogteverstelling</b>		D Option: Komfort-Tiefenfederung GB option: Comfort column resilience F Option: Double suspension d'assise NL Optie: Comfort-diepteveerung	
D <b>Sitztiefeverstellung</b> GB <b>Seat depth adjustment</b> F <b>Réglage en profondeur d'assise</b> NL <b>Zitdiepteverstelling</b>		D (1) : Aluminium-Fußkreuz (2) : Kunststoff-Fußkreuz GB (1) : 5-star base aluminium (2) : 5-star base plastic F (1) : Piétement aluminium (2) : Piétement plastique NL (1) : Aluminium kruisvoet (2) : Kunststof kruisvoet	
D <b>Sitzneigungsverstellung</b> GB <b>Seat inclination adjustment</b> F <b>Réglage en inclinaison d'assise</b> NL <b>Zitneigverstelling</b>			
D <b>Beckenkammstütze</b> GB <b>Iliac support</b> F <b>Soutien du bassin intégré réglable en hauteur</b> D <b>Lendesteuun</b>		D höhenverstellbar GB height adjustable F réglable en hauteur NL in hoogte verstelbaar	
D <b>kombinierte Kopf-/Nackenstütze</b> GB <b>Combined neck and head support</b> F <b>Combinaison tête/terre/repose-nuque</b> NL <b>Gecombineerde hoofd/neksteun</b>		D höhenverstellbar mit gleichzeitiger Tiefenverstellung GB with simultaneous height and depth adjustment F réglages en hauteur et profondeur simultanés NL in hoogte en tegelijkertijd in diepte verstelbaar	
		D Option: erweiterte Tiefenverstellung GB option: extended depth adjustment F Réglage supplémentaire en profondeur en option NL Optie: Extra zitdiepteverstelling	

D **Multifunktions-**

**armlehnen**

GB **Multifunctional**

**armrests**

F **Accoudoirs**

**multipositionnels**

NL **Multifunctionele**

**armleggers**

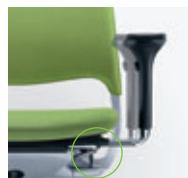
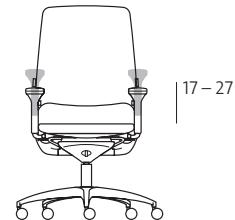


D **höhenverstellbar**

GB **height adjustable**

F **reglable en hauteur**

NL **in hoogte verstelbaar**

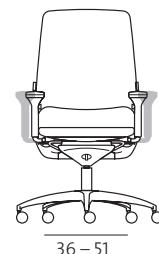


D **werkzeuglose Breitenverstellung**

GB **toolless adjustment of spacing**

F **Réglage en largeur sans outillage**

NL **Zonder gereedschap in de breedte te verstellen**

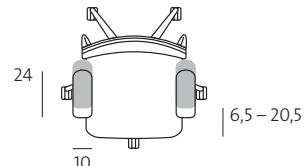


D **tiefenverstellbar**

GB **depth adjustable**

F **réglage en profondeur**

NL **in diepte verstelbaar**

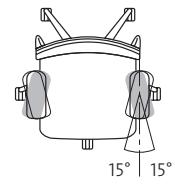


D **drehbar**

GB **rotatable**

F **privatables**

NL **draaibaar**



D **Armauflagen**

soft, graphitschwarz

GB **Ampads**

soft, black graphite

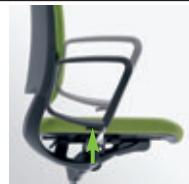
F **Manchettes**

Souples noir graphite

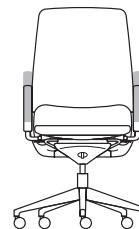
NL **Armleggers**

Soft, grafietzwart

D **Ringarmlehnen**  
GB **closed armrests**  
F **Accoudoirs-anneaux**  
NL **Ringvormige armleggers**



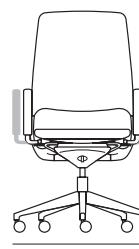
D höhenverstellbar  
GB height adjustable  
F réglable en hauteur  
NL in hoogte verstelbaar



24–31

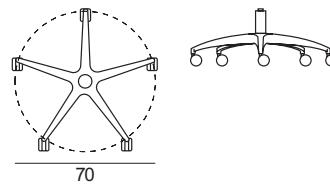


D werkzeuglose Breitenverstellung  
GB toolless adjustment of spacing  
F Réglage en largeur sans outillage  
NL Zonder gereedschap in de breedte te verstellen

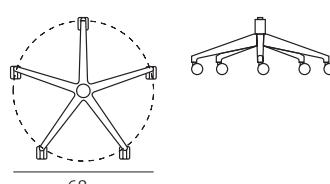


55–64

D **Fußkreuz Aluminium**  
GB **5-star base aluminium**  
F **Pitement aluminium**  
NL **Aluminium kruisvoet**



D **Fußkreuz Kunststoff**  
GB **5-star base plastic**  
F **Piément plastique**  
NL **Kunststof kruisvoet**



D **Normen** Drehstuhlprogramm nach DIN EN 1335/DIN 4550 und BGI 650. NPR 1813. (Nicht DLC und Kunststofffußkreuz)  
GB **Norms** Range of swivel chairs conforms to DIN EN 1335/DIN 4550 and BGI 650. NPR 1813. (except DLC and plastic 5-star base)  
F **Normes** Programme de sièges de bureau conformes à DIN EN 1335/DIN 4550 et BGI 650 et NPR 1813 (sauf DLC et piément plastique)  
NL **Normen** Bureaustoelassortiment volgens DIN EN 1335/DIN 4550 en BGI 650. NPR 1813. (echter niet van toepassing op model DLC en de versie met kunststof kruisvoet)

D

## 101 Möglichkeiten der Farbgestaltung mit Mikrofaserstoff

Ein guter Stuhl braucht auch einen guten Stoff.

comfort-Mikrofaserstoff ist ein atmungsaktiver und sehr strapazierfähiger Stoff, der technische, haptische und optische Eigenschaften perfekt miteinander verbindet.

comfort erfüllt alle Anforderungen für den Einsatz in Büro- und öffentlichen Räumen, wie zum Beispiel: keine Pillingbildung, 100.000 Martindale, keine Abfärbung und ist besonders pflegeleicht.

GB

## 101 choices for colour schemes with microfibres

A good chair requires good textiles.

comfort-microfibre textile is of cellular construction and very hard-wearing, perfectly combining technical, haptic and optical characteristics.

"comfort" satisfies all demands for application in the office and public areas. E.g. resistant to pilling, 100,000 Martindale, no staining, and is easy-care.

F

## 101 couleurs différentes en tissu microfibres

Un bon siège mérite aussi un bon tissu.

Le tissu microfibres «comfort» est respirant et très résistant. Il possède d'excellentes caractéristiques techniques, est agréable au toucher et séduisant.

«comfort» répond à toutes les exigences bureau et lieux publics : il ne bouloche pas, résiste à 100.000 tours de friction, ne déteint pas et est facile d'entretien.

NL

## 101 mogelijkheden voor de kleurstelling met stof van microvezel

Een goede stoel heeft ook een goede stof nodig.

De comfort-microvezelstof is een luchtdoorlatende, zeer sterke stof die technische, haptische en optische eigenschappen perfect met elkaar combineert.

Comfort voldoet aan alle eisen voor projectgebruik, zoals: niet pillen, een slijtweerstand van 100.000 toeren Martindale, geeft niet af en is zeer gemakkelijk te reinigen.



**Gestaltung , Design, Productie, Maquette**

Andreas Radde, Hannover

**Fotografie, Photography, Photographie**

Volker Bültmann,

[www.lichtblick-fotografie.de](http://www.lichtblick-fotografie.de)

**Lithografie, Lithography, Lithographie**

Seiler Picture, Lehrte



**Samas GmbH & Co. KG**  
**Cammer Straße 17**  
**32423 Minden**  
**T: +49 (0) 571 3850 0**  
**F: +49 (0) 571 3850 500**  
**E: info.drabert@samas.com**  
**I: www.drabert.de**

**SAMAS international****Corporate Headquarters**

Samas N.V.  
 Elzenkade 1  
 3992 AD Houten  
 The Netherlands  
 I: www.samas.com

**International Sales**

Samas N.V.  
 Elzenkade 1  
 3992 AD Houten  
 The Netherlands  
 T: +31 88 845 5000  
 F: +31 88 845 5001  
 E: international@samas.com  
 I: www.samas.com

**The Netherlands**

Samas B.V.  
 Elzenkade 1  
 3992 AD Houten  
 T: +31 88 845 5555  
 F: +31 88 845 5556  
 E: info.nl@samas.com  
 I: www.samas.nl

**Germany**

Samas GmbH & CO. KG  
 Mainzer Straße 183  
 67547 Worms  
 T: +49 (0) 6241 4003 0  
 F: +49 (0) 6241 4003 281  
 E: info.samam@samas.com  
 I: www.samas.com

**United Kingdom**

Samas UK Ltd  
 Riverhouse  
 143-145 Farringdon Road  
 EC1R 3AB London  
 T: +44 207 2390 280  
 F: +44 207 2390 281  
 E: info.uk@samas.com  
 I: www.samas.com

**France**

Samas France SA  
 17, allées de l'Europe  
 F-92588 Clichy Cedex  
 T: +33 825 88627  
 F: +33 1 47 56 29 30  
 E: contactfrance@samas.com  
 I: www.samasoffice.fr

**Belgium**

Samas Belgij NV  
 Rotterdamstraat 1  
 1080 Brussels  
 T: +32 2 243 79 10  
 F: +32 2 243 79 19  
 E: info.be@samas.com  
 I: www.samas.com

**Czech Republic**

Samas Ceska Republika  
 spol. s.r.o  
 Krouna 322  
 539 43 Krouna  
 T: +420 469 613 300  
 F: +420 469 341 138  
 E: info@samas.cz  
 I: www.samas.cz

**Hungary**

Samas Hungaria Kft  
 Banfalvi ut 27  
 9400 Sopron  
 T: +36 99 513 310  
 F: +36 99 513 323  
 E: info.sopron@samas.com  
 I: www.samas.hu

**Slovakia**

Samas Slovakia spol. s.r.o  
 Hranicna 26  
 058 01 Poprad  
 T: +421 52 77 23 305  
 F: +421 52 77 24 334  
 E: info@samas.sk  
 I: www.samas.sk

**Romania**

S.C. Samas Office s.r.l.  
 Bd. Simion Barnutiu 28  
 300133 Timisoara  
 T: +40 256 226 621  
 F: +40 256 226 622  
 E: office@greenforest.ro  
 I: www.samas.com

**Uzbekistan**

TUSbuero  
 Scharofobod Str. 2  
 700000 Tashkent  
 T: +998 71 132 25 04  
 F: +998 71 120 69 95  
 E: tusbuero@sarkor.uz  
 I: www.samas.com

**Poland**

Samas Office Polska Sp. z o.o.  
 ul.Poznanska 349  
 05-860 Plochocin  
 k. Warszawy  
 T: +48 22 722 53 37  
 F: +48 22 722 53 36  
 E: sekretariat@samasoffice.pl  
 I: www.samasoffice.pl

**Switzerland**

Sitag AG  
 Simon Frick-Straße 3  
 9466 Sennwald  
 T: +41 81 758 18 18  
 F: +41 81 758 18 00  
 E: info.sitag.ch@samas.ch  
 I: www.sitag.ch

